WELCOME

TRINITY BAPTIST CHURCH

TRINITY BAPTIST CHURCH – Nov. 15, 2026

Knowing God, Touching Lives

"But he said to me, "My grace is sufficient for you, for my power is made perfect in weakness." Therefore I will boast all the more gladly of my weaknesses, so that the power of Christ may rest upon me. For the sake of Christ, then, I am content with weaknesses, insults, hardships, persecutions, and calamities. For when I am weak, then I am strong ."

"他对我说：「我的恩典够你用的，因为我的能力是在人的软弱上显得完全。」所以，我更喜欢夸自己的软弱，好叫基督的能力覆庇我。我为基督的缘故，就以软弱、凌辱、急难、逼迫、困苦为可喜乐的；因我什么时候软弱，什么时候就刚强了。"

[2 Corinthians 哥林多後書 12:9-10]

We are delighted you can join us today.
Please stay after the service for refreshments in our gym.
歡迎您今天和我們一起來敬拜主。崇拜後邀請您到體育室一起享用茶點。

We offer simultaneous Mandarin translation.

- **Please bring your cellphone and earbuds to access the translation in our sanctuary**.
- Information is available in the foyer or on our church website.
- A printed English/Chinese sermon script is also available in the foyer & on our website.

我們的崇拜備有普通話同步翻譯。

- **請您攜帶自己的手機和耳機來使用此系統**。
- 資訊中心或教會網站可取得使用方法的相關訊息。
- 兩堂崇拜都備有紙本英文講道的中文翻譯稿，教會網站也可下載。

We acknowledge that the land on which we gather is the unceded territory of the Coast Salish Peoples, including the territories of the Musqueam, Squamish, and Tsleil-Waututh Nations.

Order of Service

Call to Worship 宣召

Songs of Worship 詩歌敬拜:

"Your Grace is Enough" 你恩典夠我用

"The Saving One" 拯救者

"Be Unto Your Name" 尊貴主聖名

Offering 奉獻:

Offering Song 詩歌: "Lord I Need You" 主啊，我需要祢

Children's Moment 兒童時刻

Family News 家事報告

Financial Update 教會財務報告　　Church Treasurer-Ferdie 報告

Scripture Reading 讀經: 2 Samuel 撒母耳記下 12:1-13

Pastoral Prayer 禱告

Sermon 證道: "When our failures meet God's Grace" – Pastor Tom Mei

Song of Response 回應詩歌: Hymn# 201 "Grace Greater Than Our Sin" 恩典大過我罪愆

Benediction 祝禱

Congregational Fall Meeting



秋季會議

Nov. 22, after the 11:00 service, in the gym. Everyone is invited as we further refine our Transitional Process, looking specifically at crafting a Ministry Description for our next Senior Pastor.

11月22日，上午11:00崇拜結束後，於體育館舉行。誠摯邀請各位參加，我們將進一步完善「過渡期的程序」，並特別著重於為下一任主任牧師擬定職務說明書。

Phillips Group 姊妹小組
Final Monthly Meeting of 2026
2026 年最後一次月度會議

Please join us in the **Fireside Room** on **Monday, Nov.16, 2026 at 11:00AM.**

Purpose: Scripture reading, singing, a devotional, mission updates, prayer, conversation, and lunch together.

All women are welcome.
Please bring your own sandwich.
Tea and sweets provided.

Please sign up in the gym.

Questions or Suggestions for our Church Board? Let's communicate!
Email us at ***board@tbcvancouver.ca***
对教會執事事会有什么问题或建议吗？欢迎与我们沟通！请发送电子邮件至
board@tbcvancouver.ca

THIS WEEK 本週活動

SUNDAY
•Mandarin Prayer Meeting 9:30am
中文禱告會 交誼廳
•Mandarin Sunday School 9:30am
中文主日學 體育室
•English Bible Study 9:30am
•Volleyball 3:15-5:45pm 排球

MONDAY
•Phillips Group 11am Lounge
•Monday Night Sports 6pm

WEDNSDAY
• Pickleball 5pm 匹克球
Contact Seth at sethcabida@gmail.com
prior to attending 如欲參加請先連絡 Seth

FRIDAY
•Acts 2:42 Groups for kids, youth, and adults
(dinner for these at 6pm 晚餐6點)
青少年、啟發、華語門訓

SATURDAY
•World Day of Prayer 1pm Lounge
•New Life Fellowship (online) 7pm
新生命團契 (線上)

For detailed information, please visit our website or contact the church office.

詳情請見教會網站或聯絡教會辦公室。

Middle East and North Africa Conflicts

中東與北非的衝突

Pray for the many countries experiencing conflict across the region, where countless lives are affected and the number of casualties continues to be staggering. Pray for those suffering and for peace amid these conflicts.

請為該地區內正經歷衝突的許多國家禱告，那裡無數人的生活受到影響，傷亡人數依然令人震驚。請為那些受苦的人禱告，並為這些衝突中能有和平降臨而禱告。

New English Bible Study series

Everyone is invited to join NBF as they begin a new Bible study series using John Piper's "Look at the Book" material, beginning on November 15, meeting every Sunday at 9:30 AM in the Daycare playroom. This material will teach effective methods for personal Bible study. For more information, please see Maria Forrester at the table in the gym.

A History of Trinity Baptist Church

三一浸信会简史

Our **"Trinity@110"** books will be on sale today in the gym. Cost: $10.

"*三一浸信會 110 周年*" —

三一浸信會歷史書將於第二堂聚會後在體育室販賣，每本$10

OFFERING ENVELOPES 2027 & 2026 INCOME TAX RECEIPTS

2027 奉獻信封及2026年報稅收據



1. OFFERING ENVELOPES FOR 2027 - pick up in December

Offering envelopes will be prepared and placed in the narthex for you to pick up at the beginning of December. Please pick them up later.

2027年 奉獻信封-12月初可拿，屆時將放在教堂前廊，請記得拿取。

2. 2026 INCOME TAX RECEIPTS- ready in February, 2027

Income tax receipts will be issued in February 2027. Details in February.

2026年報稅收據-2027年2月可拿, 詳情屆時將通知

3. INFORMATION UPDATE– 資料更新

Been emailed to you last week. To update your offering information, please fill out the update form in the narthex.

上周已電郵送出通知。奉獻資料更新，請在前廊索取資料更新表填寫。

Baptist World Alliance Women's World Day of Prayer

- **Theme**: Living the Good News Faith in Action
- **Date**: **Saturday Nov. 21, 2026**
- **Time**: 1:00pm—3:00pm
- **Place**: Church Fireside Lounge

Please visit the Information Table near the Welcome Centre.



Appreciation And Farewell Dinner Party For Pastor Tom Mei

感謝梅牧師歡送晚會

- **Date**: Friday Dec. 18, 2026
  十二月十八日(週五)
- **Time**: 6:00pm
- **Place**: Church gym 體育室

You are invited to join.
歡迎參加

Seating is limited, admission to the dinner by ticket only. Please sign up for your ticket at the table in the gym today after the 2nd service. First come, first serve. For more information, please contact Bingo at 778-899-8759 or Songsong at 604-720-0524

座位有限，**晚宴憑票入場**，請於 11/15 第二堂聚會後體育室登記拿票，索票從速.
任何問題請詢問 Bingo (778-899-8759)或 Songsong (604) 720-0524

GIVING 捐款和十一奉獻

Place your offering in the offering bags during Sunday services.
主日崇拜放在奉獻袋中。

Mail or deliver a cheque to the church office (no cash). 郵寄到教會(勿寄現金)

Auto-deposit e-Transfer at give@tbcvancouver.ca
電子匯款自動轉帳，請用以上電郵

Canada Helps Go to www.canadahelps.org
網上奉獻-請點擊上面網站

CONTACT US 聯繫我們

Pastors 牧師:

Interim Senior Pastor: Tom Mei
tmei@tbcvancouver.ca

Associate Pastor: Lee Boehm
leeboehm@tbcvancouver.ca

Associate Pastor: Doris Kung
on Sabbatical leave

Pastor of Youth & Young Adults:
Silas Kittikundamrongpon
silaskittikundamrongpon@tbcvancouver.ca

Pastor of Children & Families: Chris Chu
chrischu@tbcvancouver.ca

Ministry Assistants 助理:

David Chen-Mandarin Ministries
yuchen1668@gmail.com
Ka Man Ng – Cantonese and Mandarin Ministries
jiawen.kaman@gmail.com
Matthew Ferrer – Youth and Worship Ministries
mjvaldeavilla@gmail.com

Church Office 教會辦公室 :

Email: office@tbcvancouver.ca
Phone: 604.266.6238
www.tbcvancouver.ca
1460 West 49th Ave, Vancouver
BC, V6M 2R5